

F. 81 — 1611

2 SEPTEMBRE 1981

**Arrêté ministériel relatif aux bureaux des douanes de Bruxelles (Gare du Midi) et de Bruxelles X (Postes)**

Le Ministre des Finances,

Vu la loi générale sur les douanes et accises, notamment les articles 5 et 6 (1);

Vu l'arrêté ministériel du 27 mars 1978 (2) relatif aux attributions des bureaux des douanes, modifié par les arrêtés ministériels des 27 octobre 1978 (3), 28 mai 1979 (4), 30 septembre 1980 (5) et 25 février 1981 (6);

Vu l'arrêté ministériel du 27 mars 1978 (7) relatif aux jours et heures d'ouverture des bureaux et des succursales des douanes ou des accises, modifié par les arrêtés ministériels des 27 octobre 1978 (3), 6 février (8), 15 mars (9), 28 mars (10), 28 mai (4), 28 septembre 1979 (11), 19 août (12), 30 octobre 1980 (5) et 25 février 1981 (6);

Vu l'avis du Conseil des douanes de l'Union économique belgo-luxembourgeoise;

Vu l'avis du Conseil d'Etat,

Arrête :

**Article 1er.** L'actuel bureau des douanes de Bruxelles (Gare du Midi) est remplacé par deux nouveaux bureaux dénommés Bruxelles (Gare du Midi) et Bruxelles X (Postes).

**Art. 2.** Le tableau annexé à l'arrêté ministériel du 20 mars 1978 relatif aux attributions des bureaux des douanes est modifié conformément à l'annexe 1 au présent arrêté.

**Art. 3.** Le tableau annexé à l'arrêté ministériel du 27 mars 1978 relatif aux jours et heures d'ouverture des bureaux et des succursales des douanes ou des accises est modifié conformément à l'annexe 2 au présent arrêté.

**Art. 4.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 2 septembre 1981.

R. VANDEPUTTE

- (1) *Moniteur belge* du 21 septembre 1977.
- (2) *Moniteur belge* du 31 mars 1978.
- (3) *Moniteur belge* du 1er novembre 1978.
- (4) *Moniteur belge* du 22 juin 1979.
- (5) *Moniteur belge* du 20 novembre 1980.
- (6) *Moniteur belge* du 27 février 1981.
- (7) *Moniteur belge* du 8 avril 1978.
- (8) *Moniteur belge* du 24 février 1979.
- (9) *Moniteur belge* du 17 mars 1979.
- (10) *Moniteur belge* du 30 mars 1979.
- (11) *Moniteur belge* du 4 octobre 1979.
- (12) *Moniteur belge* du 23 août 1980.

N. 81 — 1611

2 SEPTEMBER 1981

**Ministerieel besluit betreffende de douanekantoren Brussel (Zuidstation) en Brussel X (Posterijen)**

De Minister van Financiën,

Gelet op de algemene wet inzake douane en accijnzen, inzonderheid de artikelen 5 en 6 (1);

Gelet op het ministerieel besluit van 20 maart 1978 (2) betreffende de attributen van de douanekantoren, gewijzigd bij de ministeriële besluiten van 27 oktober 1978 (3), 28 mei 1979 (4), 30 september 1980 (5) en 25 februari 1981 (6);

Gelet op het ministerieel besluit van 27 maart 1978 (7) betreffende de dagen en uren van openstelling van de kantoren en de hulpkantoren der douane of der accijnzen, gewijzigd bij de ministeriële besluiten van 27 oktober 1978 (3), 6 februari (8), 15 maart (9), 28 maart (10), 28 mei (4), 28 september 1979 (11), 19 augustus (12), 30 oktober 1980 (5) en 25 februari 1981 (6);

Gelet op het advies van de Douaneraad van de Belgisch-Luxemburgse Economische Unie;

Gelet op het advies van de Raad van State,

Besluit :

**Artikel 1.** Het huidige douanekantoor Brussel (Zuidstation) wordt vervangen door twee nieuwe kantoren genoemd Brussel (Zuidstation) en Brussel X (Posterijen).

**Art. 2.** De tabel gevoegd bij het ministerieel besluit van 20 maart 1978 betreffende de attributen van de douanekantoren wordt gewijzigd volgens bijlage 1 bij dit besluit.

**Art. 3.** De tabel gevoegd bij het ministerieel besluit van 27 maart 1978 betreffende de dagen en uren van openstelling van de kantoren en de hulpkantoren der douane of der accijnzen wordt gewijzigd volgens bijlage 2 bij dit besluit.

**Art. 4.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* is bekendgemaakt.

Brussel, 2 september 1981.

R. VANDEPUTTE

- (1) *Belgisch Staatsb'ad* van 21 september 1977.
- (2) *Belgisch Staatsblad* van 31 maart 1978.
- (3) *Belgisch Staatsblad* van 1 november 1978.
- (4) *Belgisch Staatsblad* van 22 juni 1979.
- (5) *Belgisch Staatsblad* van 20 november 1980.
- (6) *Belgisch Staatsblad* van 27 februari 1981.
- (7) *Belgisch Staatsblad* van 8 april 1978.
- (8) *Belgisch Staatsblad* van 24 februari 1979.
- (9) *Belgisch Staatsblad* van 17 maart 1979.
- (10) *Belgisch Staatsblad* van 30 maart 1979.
- (11) *Belgisch Staatsblad* van 4 oktober 1979.
- (12) *Belgisch Staatsblad* van 23 augustus 1980.

## Annexe 1 à l'arrêté ministériel du 2 septembre 1981

## AUTRES BUREAUX

Le texte relatif à Bruxelles (Gare du Midi) D est remplacé par :

| Attributions               |  | Transit et entrepôts   |
|----------------------------|--|--|
| Désignation des bureaux    | Réexpédition sous douane sur un bureau de l'intérieur  |  |
| 1                          | 2  | 4  |
| Bruxelles (Gare du Midi) D | <p>a) à l'importation<br/>b) à l'exportation</p> <p>a) A l'importation :<br/>Pour les envois express, les produits périssables, les envois de journaux et de publications périodiques et les bagages enregistrés, importés par chemin de fer via la gare de Bruxelles (Midi);</p> <p>b) A l'exportation :<br/>Pour les envois express, les produits périssables, les envois de journaux et de publications périodiques et les bagages enregistrés, à exporter par chemin de fer via la gare de Bruxelles (Midi).</p> | <p>Par chemin de fer, pour les marchandises expédiées à destination du magasin spécial d'un entrepôt public.</p> <p>Bureau ouvert au transit comme dans la 2e colonne.</p> |
| Bruxelles X (Postes) D     | <p>a) A l'importation :<br/>Pour les marchandises importées par le bureau des postes de Bruxelles X;</p> <p>b) A l'exportation :<br/>Pour les marchandises à exporter par le bureau des postes de Bruxelles X.</p>   | <p>Bureau ouvert au transit comme dans la 2e colonne.</p>  |

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 2 septembre 1981.

Le Ministre des Finances,

R. VANDEPUTTE

ge 1 bij het ministerieel besluit van 2 september 1981

ANDERE KANTOREN

De tekst betreffende Brussel (Zuidstation) D wordt vervangen door :

| Benaming van de kantoren<br>1 | Attributen  |  | Doorvoer en entrepots<br>4                    |
|-------------------------------|---|--|---|
|                               | a) bij invoer<br>b) bij uitvoer<br>2  | Wederzijdse verzending onder douane naar een binnenlands kantoor<br>3                        |   |
| Brussel (Zuidstation) D       | <p>a) Bij invoer :<br/>Voor de expreszendingen, bederfelijke goederen, dagbladen en tijdschriften en voor het ingeschreven reisgoed ingevoerd per spoor, via het station Brussel (Zuid);</p> <p>b) Bij uitvoer :<br/>Voor de expreszendingen, bederfelijke goederen, dagbladen en de tijdschriften en voor het ingeschreven reisgoed uit te voeren per spoor, via het station Brussel (Zuid).</p> | Per spoor, voor de goederen verzonden naar het bijzonder magazijn van een openbaar entrepot. | Kantoor open voor doorvoer, zoals in kolom 2. |
| Brussel X (Poststrijen) D     | <p>a) Bij invoer :<br/>Voor de goederen ingevoerd langs het postkantoor Brussel X;</p> <p>b) Bij uitvoer :<br/>Voor de goederen uit te voeren langs het postkantoor Brussel X.</p>  |  | Kantoor open voor doorvoer, zoals in kolom 2. |

Mij bekend om te worden gevoegd bij het ministerieel besluit van 2 september 1981.

De Minister van Financiën,

R. VANDEPUTTE

Annexe 2 à l'arrêté ministériel du 2 septembre 1981

## II. BUREAUX SITUÉS A L'INTERIEUR DU PAYS

## B. Autres trafics

Le texte relatif à Bruxelles (Gare du Midi) (D) est remplacé par :

| Bureaux                         | Heures d'ouverture (uniquement les jours ouvrables) |           |   |
|---------------------------------|---|-----------|---|
|                                 | du lundi<br>au vendredi                             | le samedi | Dispositions spéciales  |
| Bruxelles<br>(Gare du Midi) (D) | 8 à 16.30   | —         | Pour les bagages, journaux et publications périodiques :<br>6.30 à 23.30, y compris les samedis, dimanches et jours<br>fériés légaux. |
| Bruxelles X<br>(Postes) (D)     | 8 à 16.30   | —         |   |

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 2 septembre 1981.

Le Ministre des Finances,

R. VANDEPUTTE

## MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DU TRAVAIL

F. 81 — 1612

10 AOÛT 1981. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 10 août 1978 déterminant la formation complémentaire imposée aux chefs des services de sécurité, d'hygiène et d'embellissement des lieux de travail et à leurs adjoints (1)

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 10 juin 1952 concernant la santé et la sécurité des travailleurs, ainsi que la salubrité du travail et des lieux de travail, notamment l'article 1er, § 1er, modifié par les lois des 17 juillet 1957 et 16 mars 1971, et l'article 1er, § 4, a, modifié par la loi du 17 juillet 1957;

Vu le règlement général pour la protection du travail, approuvé par les arrêtés du Régent des 11 février 1946 et 27 septembre 1947, notamment l'article 833, remplacé par l'arrêté royal du 20 juin 1975;

Vu l'arrêté royal du 10 août 1978 déterminant la formation complémentaire imposée aux chefs des services de sécurité, d'hygiène et d'embellissement des lieux de travail et à leurs adjoints, modifié par l'arrêté royal du 5 décembre 1980;

Vu l'avis du Conseil supérieur de sécurité, d'hygiène et d'embellissement des lieux de travail;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par la loi du 9 août 1980;

(1) Références au *Moniteur belge* :Loi du 10 juin 1952, *Moniteur belge* du 19 juin 1952.Loi du 17 juillet 1957, *Moniteur belge* du 26 juillet 1957.Loi du 16 mars 1971, *Moniteur belge* du 30 mars 1971.Arrêté du Régent du 11 février 1946, *Moniteur belge* du 3 et du 4 avril 1946.Arrêté du Régent du 27 septembre 1947, *Moniteur belge* du 3 et du 4 octobre 1947.Arrêté royal du 20 juin 1975, *Moniteur belge* du 15 juillet 1975.Arrêté royal du 10 août 1978, *Moniteur belge* du 3 octobre 1978.Arrêté royal du 5 décembre 1980, *Moniteur belge* du 17 décembre 1980.

## MINISTERIE VAN TEWERKSTELLING EN ARBEID

N. 81 — 1612

10 AUGUSTUS 1981. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 10 augustus 1978 tot vaststelling van de aanvullende vorming opgelegd aan de diensthoofden voor veiligheid, gezondheid en verfraaiing van de werkplaatsen en aan hun adjuncten (1)

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groot.

Gelet op de wet van 10 juni 1952 betreffende de gezondheid en de veiligheid van de werknemers, alsmede de salubriteit van het werk en van de werkplaatsen, inzonderheid op artikel 1, § 1, gewijzigd bij de wetten van 17 juli 1957 en 16 maart 1971, en op artikel 1, § 4, a, gewijzigd bij de wet van 17 juli 1957;

Gelet op het algemeen reglement voor de arbeidsbescherming, goedgekeurd bij de besluiten van de Regent van 11 februari 1946 en 27 september 1947, inzonderheid op artikel 833, vervangen bij het koninklijk besluit van 20 juni 1975;

Gelet op het koninklijk besluit van 10 augustus 1978 tot vaststelling van de aanvullende vorming opgelegd aan de diensthoofden voor veiligheid, gezondheid en verfraaiing van de werkplaatsen en aan hun adjuncten, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 5 december 1980;

Gelet op het advies van de Hoge Raad voor veiligheid, gezondheid en verfraaiing van de werkplaatsen;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 9 augustus 1980;

(1) Verwijzingen naar het *Belgisch Staatsblad* :Wet van 10 juni 1952, *Belgisch Staatsblad* van 19 juni 1952.Wet van 17 juli 1957, *Belgisch Staatsblad* van 26 juli 1957.Wet van 16 maart 1971, *Belgisch Staatsblad* van 30 maart 1971.Besluit van de Regent van 11 februari 1946, *Belgisch Staatsblad* van 3 en van 4 april 1946.Besluit van de Regent van 27 september 1947, *Belgisch Staatsblad* van 3 en van 4 oktober 1947.Koninklijk besluit van 20 juni 1975, *Belgisch Staatsblad* van 15 juli 1975.Koninklijk besluit van 10 augustus 1978, *Belgisch Staatsblad* van 3 oktober 1978.Koninklijk besluit van 5 december 1980, *Belgisch Staatsblad* van 17 december 1980.